Textes du NCA

- abe : Jean de Meun (1288*). Traduction de la première épitre de P. Abélard. Dees : région parisienne ; compo. frc., ca 1280 ; ms. Paris, ca 1395 ; MS3 (Jean de Meun 1934).
- abreja: Jean Priorat de Besançon (1290*). Li abrejance de l'ordre de chevalerie, v. 1-2266. Dees: [Franche-Comte]; compo. frcomt., ca 1290; ms. frcomt., ca 1300; MS (Jean Priorat de Besançon 1897); DEAF: JPrioratR.
- ailea : Raoul de Houdenc (1207*). Le roman des ailes. Ms. A ; Dees : Yonne ; compo. pic., ca 1207 ; ms. frc., ca 1288 ; MS (Raoul de Houdenc 1983).
- aileb : Raoul de Houdenc (1207*). Le roman des ailes. Ms. B ; Dees : Nièvre, Allier ; compo. pic., ca 1207 ; ms. a.n., ca 1290 ; MS (Raoul de Houdenc 1983).
- ailed: Raoul de Houdenc (1207*). Le roman des ailes. Ms. D; Dees: Aube; compo. pic., ca 1207; ms. frc., ca 1290; MS (Raoul de Houdenc 1983).
- aileg: Raoul de Houdenc (1207*). Le roman des ailes. Ms. G; Dees: Angleterre; compo. pic., ca 1207; ms. a.n., ca 1300; MS (Raoul de Houdenc 1983).
- aileo: Raoul de Houdenc (1207*). Romanz des Eles. MS O; Dees: Nord; compo. pic., ca 1207; ms. NO, ca 1310; MS (Suchier 1891); DEAF: ElesoS.
- ailet : Raoul de Houdenc (1207*). Le roman des ailes. Ms. T ; Dees : Wallonie ; compo. pic., ca 1207 ; ms. wall., ca 1300 ; MS (Raoul de Houdenc 1983).
- aiol: Anon. (1160*). Aiol. Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. pic., ca 1160; ms. pic., ca 1275; MS1 (Normand and Raynaud 1877); DEAF: Aiol^{1/2}N.
- alia: Anon. (1185*). Roman d'Alexandre. Ms. A; Dees: Vendée, Deux-Sèvres; compo. pic. et occ. orient., ca 1185; ms. poit., ca 1225; MS (Anon. 1937); DEAF: AlexarsL.
- amad: Anon. (1210*). *Amadas et Ydoine*. Ms. P; Dees: Aisne; compo. a.n., ca 1210; ms. pic., ca 1289; CR3 (Anon. 1974); DEAF: AmydR.
- amile: Anon. (1200*). Ami et Amile. Dees: Haute-Marne; compo. nil, ca 1200; ms. lorr., ca 1275; MS1 (Dembowski 1969); DEAF: AmAmD.
- amo: Jacques d'Amiens (1250*). L'art d'amors et li remedes d'Amors. Dees: Nord; compo. flandr., ca 1250; ms. pic. (?), ca 1300; MS (Jacques d'Amiens 1868); DEAF: BestAmOctT.
- amou: Anon. (1250*). Le bestiaire d'amour rimé. Dees : Oise ; compo. franc., ca 1250 ; ms. Nord, ca 1300 ; CR (Thordstein 1941) ; DEAF : BestAmOctT.
- anth : Wauchier de Denain (1208*). La vie de saint Antoine. Dees : Haute-Marne ; compo. wall., ca 1208 ; ms. pic., ca 1275 ; MS1 (transcr. inédite Th. Venckeleer).
- anti : Huon de Mery (1236*). Le torneiment Anticrist. Dees : [Haute-Marne] ; compo. norm., ca 1236 ; ms. a.n., ca 1288 ; CR (Huon de Mery 1976) ; DEAF : TournAntB.
- arr*: nil (nil). La vie de saint Hylaire. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. nil, nil ; ms. Arras, ca 1275 ; MS1 (transcr. inédite M. Raeymaeker) ; DEAF : SHilR_A*.

- artch: Jean de Meun (1288*). L'art de chevalerie. Dees: Marne; compo. frc., ca 1288; ms. pic., 1340; CR2 (Jean de Meun 1897); DEAF: JMeunVégR.
- athi: Anon. (1200*). Li romanz d'Athis et Prophilias. Dees: Aisne; compo. pic., ca 1200; ms. frc., ca 1350; CR2 (Hilka 1912-1916); DEAF: AthisH.
- atre*: Anon. (1250*). [PVR] L'atre perilleux, v.1-820 B. Woledge, CFMA, Paris 1936 (N1) BN ffr 2168 fin 13e siècle. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. ouest, ca 1250; ms. pic., ca 1290; CR2 (B. Woledge, CFMA, Paris 1936); DEAF: AtreW.
- auc : Anon. (1225*). Aucassin et Nicolette. Dees : Pas-de-Calais ; compo. pic., ca 1225 ; ms. pic., ca 1290 ; MS1 (Roques 1955) ; DEAF : AucR³ ; ne contient que les parties en prose.
- aucchants : Anon. (1225*). Aucassin et Nicolette. Dees : Pas-de-Calais ; compo. pic., ca 1225 ; ms. pic., ca 1290 ; MS1 (Roques 1955) ; DEAF : AucR³ ; ne contient que les laisses chantées.
- avu* : Cortebarbe (1250*). Les trois aveugles de Compiègne de Cortebarbe.
 Dees : [Normandie] ; compo. Oise, ca 1250 ; ms. frc., ca 1288 ; CR2 (G. Gougenheim, CFMA, Paris 1932) ; DEAF : TroisAvG.
- aye: Anon. (1200*). Orson de Beauvais. Dees: [Normandie]; compo. pic./norm., ca 1200; ms. nil, ca 1300; CR1 (Anon. 1967); DEAF: AyeB.
- baisieux : Jacques de Baisieux (1300*). [titre manquant]. Dees : Wallonie ; compo. wall., ca 1300 ; ms. wall., ca 1300 ; MS (Jacques de Baisieux 1973) ; DEAF : JacBaisT.
- bar : Anon. (1210*). Le chevalier au barisel. Dees : Somme, Pas-de-Calais ; compo. pic., ca 1210 ; ms. pic., 1310 ; CR2 (Anon. 1955) ; DEAF : ChevBarAnL.
- barlaam : Anon. (1217*). L'histoire de Barlaam et Josaphat. Dees : Haute-Marne ; compo. champ., ca 1217 ; ms. Est, ca 1290 ; CR3 (Mills 1973) ; DEAF : BalJosPr¹M.
- barril : Jouham de la Chapele de Blois (1218*). Le conte dou barril. Dees : Nièvre, Allier ; compo. orl., ca 1218 ; ms. orl., ca 1317 ; MS (Jouham de la Chapele de Blois 1932) ; DEAF : ChevBarBloisB.
- beati : anon. (1200*). Dialogus anime conquerentis et rationis consolantis. Dees
 : Vosges ; compo. lorr., ca 1200 ; ms. lorr., ca 1200 ; MS2 (Bonnardot 1876)
 ; DEAF : DialAmeB.
- beauv*: Philippe de Beaumanoir (1283). Les coutumes du Beauvoisis par Ph. de Beaumanoir, t.I, p. 356-441. Dees: [Oise]; compo. Oise, 1283; ms. frc., ca 1250; MS3 (Comte Beugnot, Paris 1842); DEAF: BeaumCoutB_Harl.
- bel : Renaut de Beaujeu (1200*). *Le bel inconnu*. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. Est, ca 1200 ; ms. hain., ca 1283 ; MS2 (Renaut de Beaujeu 1929) ; DEAF : RenBeaujBelW².
- benoit : Benoit de Sainte-Maure (1174*). Chronique des ducs de Normandie. Ms. T; Dees : Vendée, Deux-Sèvres ; compo. poit., ca 1174 ; ms. poit., ca 1190 ; MS1 (Benoit de Sainte-Maure 1951-1967).
- bern2: Bernard de Clairvaux (1190*). Sermons. Dees: Moselle, Meurthe-et-Moselle; compo. lorr., ca 1190; ms. lorr., ca 1190; MS (Bernard de Clairvaux 1894); DEAF: SBernAn2S.

- besant : Guillaume le clerc de Normandie (1227). Le besant de Dieu. Compo. norm., 1227 ; ms. a.n., ca 1290 ; CR (Guillaume le clerc de Normandie 1973), DEAF : BesantR.
- best : Guillaume le clerc de Normandie (1211*). Bestiaire de le divine escripture. Dees : Angleterre ; compo. norm., ca 1211 ; ms. a.n., ca 1250 ; cr3 (Guillaume le clerc de Normandie 1892) ; DEAF : BestGuillR.
- bodo*: Anon. (1200*). La vie de saint Jean Bouche d'or. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. pic., ca 1200; ms. nil, nil; MS2 (A. Weber, Romania 6, 1877, p. 328-340); DEAF: SJeanBoucheW.
- bourg* : Anon. (1310*). Des poignes d'enfer, les deux chevaliers, enseignement moral. Dees : [Franche-Comte] ; compo. nil, ca 1310 ; ms. bourg., ca 1310 ; MS1 (P. Meyer, Romania 6, 1877, p. 1-46) ; DEAF : PoignEnfM*, DeuxChevM*, EnsMorM*.
- calen: Calendre (1215*). Des empereors de Rome. Dees: Haute-Marne; compo. champ., 1215; ms. champ., ca 1235; MS2 (Settegast 1879); DEAF: CalendreS.
- calex: Gui (?) (1225). La vie de sainte Catherine d'Alexandrie. Ms. La Clayette ; Dees: Région Parisienne; compo. pic., 1225; ms. nil, ca 1290; MS (Todd 1900); DEAF: SCathGuiT.
- cambrai : Anon. (1190*). Raoul de Cambrai. Dees : Ardennes ; compo. Nord-Est, ca 1190 ; ms. pic., ca 1225 ; CR1 (Meyer and Longnon 1882) ; DEAF : RCambrM.
- carem : Anon. (1217*). Sermons de carême. Dees : Wallonie ; compo. liég., ca 1217 ; ms. liég., ca 1225 ; MS2 (Pasquet 1888) ; DEAF : SermCarP.
- carp*: Wauchier de Denain (1208*). La vie de saint Hylaire. Dees : [Nievre, Allier]; compo. wall., ca 1208; ms. pic., ca 1275; MS (transcr. inédite M. Raeymaekers); DEAF: SHilR_C*.
- cass: Anon. (1275*). Le Romand de Cassidorus. Dees: Marne; compo. pic., ca 1275; ms. frc., ca 1290; CR2 (Palermo 1963); DEAF: CassidP.
- chaitH*: Marie de France (1165*). nil. Dees: [Angleterre]; compo. agn., ca 1165; ms. agn., ca 1275; MS (K. Warnke, Halle 1900); DEAF: MarieChaitW2.
- chastoi*: Pierre Alphonse (1210*). [PVR] Le chastoiement d'un pere a son fils, v.1-3012 E.D. Montgomery Jr, Chapel Hill 1971 Brit.Mus. MS Additinal 10289 13e s. Dees: [Normandie]; compo. norm., ca 1210; ms. norm., ca 1275; CR3 (E. D. Montgomery jr., Chapel Hill 1971); DEAF: ChastPereAM.
- chauvency: Jacques Bretel (1285*). Le tournoi de Chauvency. Ms. M; Dees: Haute-Marne; compo. Meuse, ca 1285; ms. lorr., ca 1310; CR1 (Jacques Bretel 1932); DEAF: BretTournD.
- chevreH*: Marie de France (1165*). nil. Dees: [Angleterre]; compo. agn., ca 1165; ms. agn., ca 1275; MS (H. Suchier, Halle 1900); DEAF: MarieChievreS.H.
- chevreS*: Marie de France (1165*). nil. Dees: nil; compo. agn., ca 1165; ms. frc., ca 1300; MS (H. Suchier, Halle 1900); DEAF: MarieChievreS_S.
- chret1 : Chrétien de Troyes (1180*). Le Chevalier au lion & Perceval. Dees : Hainaut ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. champ., ca 1238 ; MS (transcr. inédite R. L. H. Lops) ; contenu présent ailleurs dans le corpus : incipit du Chevalier au lion (v. 1-998) dans yvf, et Perceval (v. 69-2000) dans perr.

- chret2: Chrétien de Troyes (1180*). Le Chevalier au lion & Perceval. Ms. H (Le Chevalier au lion) & Ms. A (Perceval); Dees: Haute-Marne; compo. champ. mérid., ca 1180; ms. champ., ca 1235; MS (transcr. inédite R. L. H. Lops & Chrétien de Troyes 1975); contenu présent ailleurs dans le corpus: incipit du Chevalier au lion (v. 1-998) dans yvh, et Perceval (v. 1-2000) dans pera; DEAF (Perceval): PercL.
- chro: Benoit de Sainte-Maure (1174*). Chronique des ducs de Normandie. Ms. [Tours, Bibl. Munic. 903]; Dees: [Vendée, Deux-Sèvres]; compo. poit., ca 1174; ms. a.n., ca 1217; CR2 (Benoit de Sainte-Maure 1951-1967); DEAF: BenDucF.
- clari2 : Robert de Clari (1217*). La conquête de Constantinople. Dees : Somme, Pas-de-Calais ; compo. pic., ca 1217 ; ms. pic., 1300 ; MS (Robert de Clari 1956) ; DEAF : RobClariL.
- clef*: Anon. (1280). La clef d'amors. Dees: [Normandie]; compo. norm., 1280; ms. pic., ca 1317; CR (A. Doutrepont, Normannica V, Halle 1890); DEAF: ClefD.
- cleom*: Adenet le Roi (1285). Les oeuvres d'Adenet le Roi, t. V Cleomades, ms. A, v. 1-2566. Dees: [Oise]; compo. flandr., 1285; ms. frc., ca 1290; CR1 (A. Henry, Bruxelles 1971); DEAF: CleomH.
- coinci*: Gautier de Coincy (1226*). Les miracles de Nostre Dame de Gautier de Coinci, ms. L, p. 5-176. Dees: [Marne]; compo. nord, ca 1226; ms. pic. merid., ca 1310; MS1 (F. Koenig, TLF, Genève 1955); DEAF: CoincyI*.
- compoit: Anon. (ca 1225). Roman du Comte de Poitiers. Compo. pic., ca 1225; ms. pic., ca 1310; MS (compoit), DEAF: ComtePoitM.
- conperc*: Gerbert de Montreuil (1238*). La continuation de Perceval, ms. A, v. 1-1520. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. pic., ca 1238; ms. pic., ca 1210; MS1 (M. Williams, CFMA, Paris 1922); DEAF: ContPerc_4_TW*.
- contre : Anon. (1322*). Le Roman de Renart le contrefait, fin de la 6^e et dernière branche. Dees : Aube ; compo. champ. mérid., ca 1322 ; ms. nil, ca 1337 ; CR2 (Lemaître and Raynaud 1914) ; DEAF : RenContr¹R.
- contro : Anon. (1200*). La seconde continuation de Perceval. Dees : Aube ; compo. nil, ca 1200 ; ms. champ. mérid., ca 1225 ; CR1 (Roach 1971) ; DEAF : ContPerc²R.
- cordres : Anon. (1200*). La prise de Cordres et de Sebille. Dees : Meuse ;
 compo. lorr., ca 1200 ; ms. Meuse, ca 1262 ; MS2 (Densusianu 1965 [1896])
 ; DEAF : PriseCordD.
- cou : Anon. (1210*). *Courtois d'Arras*. Dees : Hainaut ; compo. art., ca 1210 ; ms. pic., ca 1285 ; cr1 (Faral 1922).
- darm : Anon. (1275*). Médicinaire Liègeois du XIII e siècle. Dees : Wallonie ; compo. liég., ca 1275 ; ms. wall, ca 1275 ; CR1 (Haust 1941) ; DEAF : MédLiégH.
- desp: Anon. (1238*). Li chevaliers as deus espees. Dees: Pas-de-Calais; compo. pic., ca 1238; ms. Pas-de-Calais, ca 1300; CR2 (Foerster 1877); DEAF: CheviiEspf.

- deusamH: Marie de France (1165*). Les Deus Amanz. Ms. H; Dees: nil; compo. a.n., ca 1165; ms. a.n., ca 1275; MS (transcr. inédite sans transcripteur indiqué).
- deusamS: Marie de France (1165*). Les Deus Amanz. Ms. S; Dees: nil; compo. a.n., ca 1165; ms. frc., ca 1300; MS (transcr. inédite sans transcripteur indiqué).
- dole*: Anon. (1209*). Le roman de la rose ou de Guillaume de Dole, v. 1-803.
 Dees: [Haute-Marne]; compo. pic., ca 1209; ms. frc., ca 1290; CR3 (G. Servois, SATF, Paris 1893); DEAF: GuillDoleS.
- durm*: Anon. (1217*). [PVR] Durmart le Galois, Tome I, v.1-800 J. Gildea, Villanova 1965 Ms Berne 113 nv. Dees: [Wallonie]; compo. pic., ca 1217; ms. bourg., ca 1290; CR1 (J. Gildea, Villanova 1965); DEAF: DurmG.
- edmond: Matthieu Paris (1255*). La vie de saint Edmond. Dees: nil; compo. a.n., ca 1255; ms. a.n., ca 1280; MS2 (J.-A. Baker 1929); DEAF: SEdmCantB.
- edmund: Denis Piramus (1195*). La Vie Seint Edmund le Rei. Dees: [Angleterre]; compo. a.n., ca 1195; ms. a.n., ca 1325; MS2 (Denis Piramus 1935); DEAF: EdmK.
- egip*: Rutebeuf (1263*). Sainte Marie l'Egyptienne, v. 1-813. Dees: [Aisne]; compo. champ. merid., ca 1263; ms. frc., ca 1288; CR2 (E. Faral et J. Bastin, Paris 1959); DEAF: RutebF.
- elid : Marie de France (ca 1165). *Lais*. Compo. NO, ca 1165 ; ms. a.n., ca 1275 ; MS (elid).
- elie* : Anon. (1190*). Elie de Saint Gille. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. pic., ca 1190 ; ms. pic., ca 1275 ; nil (transcr. inédite P. Bloem) ; DEAF : ElieB*.
- eneas : Anon. (1160*). Éneas. Ms. A ; Dees : Haute-Marne ; compo. norm., ca 1160 ; ms. lorr., ca 1200 ; CR2 (Salverda de Grave 1964-68).
- enf*: Anon. (1275*). The Old French Evangile de l'Enfance, ms. G. Dees: [Normandie]; compo. Ouest, ca 1275; ms. pic., ca 1317; MS (M.B. McCann Boulton, Ann Arbor 1980); DEAF: EvEnfB.
- epee: Anon. (1200*). Le chevalier à l'épée. Dees: Nièvre, Allier; compo. bourg., ca 1200; ms. bourg. sept., ca 1310; MS1 (Johnston and Owen 1972); DEAF: ChevEspJ.
- equiH*: Marie de France (1165*). nil. Dees: [Angleterre]; compo. agn., ca 1165; ms. agn., ca 1275; MS (H. Suchier, Halle 1900:); DEAF: MarieEquitS_H.
- equiS*: Marie de France (1165*). nil. Dees: nil; compo. agn., ca 1165; ms. frc., ca 1300; MS (H. Suchier, Halle 1900:); DEAF: MarieEquitS_S.
- eustache*: Benoît (1210*). La vie de Saint Eustache, ms. M. Dees: [Normandie]; compo. norm., ca 1210; ms. norm., ca 1250; MS2 (H. Petersen, CFMA, Paris 1928); DEAF: SEust2P.
- evrat1 : Evrat (1198*). Genèse. Dees : nil ; compo. champ., ca 1198 ; ms. lorr., ca 1210 ; MS1-2 (transcr. inédite W. Boers), suite (?) dans evratC2.
- evratC2 : Evrat (1198). *Genèse*. Dees : nil ; compo. champ., 1198 ; ms. lorr., ca 1210 ; MS1 (transcr. inédite W. Boers), suite (?) de evrat1.
- fab4c : Anon. (1200*). Fabliau n°4. Ms. C ; Dees : Normandie ; compo. pic., ca 1200 ; ms. norm., ca 1300 ; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).

- fab4e : Anon. (1200*). Fabliau n^2 4. Ms. E ; Dees : Nièvre, Allier ; compo. pic., ca 1200 ; ms. frc., ca 1290 ; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).
- fab4f: Anon. (1200*). Fabliau n°4. Ms. F; Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. pic., ca 1200; ms. nil, ca 1300; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).
- faba : Anon. (1250*). Fabliaux n°1, 2, 4, 23, 29. Ms. A; Dees : Normandie ; compo. pic., ca 1250; ms. frc., ca 1288; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).
- fabb : Anon. (1250*). Fabliaux n°2, 4. Ms. B ; Dees : Haute-Marne ; compo. pic., ca 1250 ; ms. bourg. sept., ca 1310 ; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).
- fabd : Anon. (1250*). Fabliaux n^2 2, 4. Ms. D ; Dees : Haute-Marne ; compo. pic., ca 1250 ; ms. frc., ca 1290 ; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).
- fabj : Anon. (1250*). Fabliaux n°2, 4. Ms. J ; Dees : Somme, Pas-de-Calais ; compo. pic., ca 1250 ; ms. pic., ca 1285 ; MS (Noomen and Van Den Boogaard 1983-1998).
- fables A: Marie de France (1180*). Fables. Ms. A; Dees: [Angleterre]; compo. NO, ca 1180; ms. a.n., ca 1250; MS (transcription inédite).
- fablesB: Marie de France (1180*). Fables. Ms. B; Dees: [Angleterre]; compo. NO, ca 1180; ms. a.n., ca 1290; MS (transcription inédite).
- fablesC: Marie de France (1180*). Fables. Ms. C; Dees: nil; compo. NO, ca 1180; ms. lorr., ca 1275; MS (transcription inédite).
- fablesE1 : Marie de France (1180*). Fables. Ms. E ; Dees : [Angleterre] ; compo. NO, ca 1180 ; ms. a.n., ca 1225 ; MS (transcription inédite).
- fablesk: Marie de France (1180*). Fables. Ms. K; Dees: nil; compo. NO, ca 1180; ms. nil, ca 1310; MS (transcription inédite).
- fablesL: Marie de France (1180*). Fables. Ms. L; Dees: nil; compo. NO, ca 1180; ms. nil, ca 1290; MS (transcription inédite).
- fablesM: Marie de France (1180*). Fables. Ms. M; Dees: nil; compo. NO, ca 1180; ms. wall., ca 1300; MS (transcription inédite).
- fablesT: Marie de France (1180*). Fables. Ms. T; Dees [Angleterre]; compo. NO, ca 1180; ms. champ., ca 1287; MS (transcription inédite).
- fables Y: Marie de France (1180*). Fables. Ms. Y; Dees [Angleterre]; compo. NO, ca 1180; ms. norm. et a.n., ca 1225; MS (transcription inédite).
- fablesZ: Marie de France (1180*). Fables. Ms. Z; Dees nil; compo. NO, ca 1180; ms. nil, ca 1400; MS (transcription inédite).
- faucon* : Anon. (1250*). Li dis du faucon. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. pic., ca 1250 ; ms. pic., 1295 ; CR (transcr. inédite W. van Hoecke) ; DEAF : ComparFaucVH*.
- fetrom: Anon. (1213*). Li fet des Romains. Ms. V; Dees: Yonne; compo. frc., ca 1213; ms. bourg., ca 1290; CR1 (Flutre and Sneijders de Vogel 1935); DEAF: FetRomF¹.
- feu* : Adam le Bossu (de la Halle) (1276). Le jeu de la feuillée d'Adam le Bossu.
 Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. art., 1276 ; ms. pic., 1295 ; CR3 (E. Langlois, CFMA, Paris 1951) ; DEAF : AdHaleFeuillL.

- fierens : Anon. (1489). Cartulaire de l'hôpital Saint-Jacques de Tournai. Dees : nil ; compo. Tournai, ca 1489 ; ms. Tournai, ca 1489 ; MS (transcr. inédite non identifiée).
- flo: Anon. (1213*). Florence de Rome. Dees: Nièvre, Allier; compo. pic., ca 1213; ms. Est, ca 1300; CR1 (Wallensköld 1907-1909); DEAF: FlorenceW.
- floov: Anon. (1190*). Floovant, Chanson de Geste du XIII^e siècle. Dees: Bourgogne; compo. Sud-Est, ca 1190; ms. bourg., ca 1325; MS1 (Andolf 1965); DEAF: FloovA.
- gar : Anon. (1275*). Le Garçon et l'aveugle. Dees : Aisne ; compo. pic., ca 1275 ; ms. pic., ca 1275 ; CR2 (Anon. 1969 [1921]) ; DEAF : GarçAvR².
- gepa: Geoffroy de Paris (1316). Chronique métrique. Dees: Normandie; compo. norm., 1316; ms. nil, ca 1318; MS (Geoffroy de Paris 1956); DEAF: GeoffrParChronD.
- gerv*: Gervaise (1210*). Le bestiaire de Gervaise. Dees: [Bourgogne]; compo. bourg., ca 1210; ms. bourg., ca 1275; MS1 (P.Meyer, Romania 1, 1872, p. 420-443); DEAF: BestGervM.
- gibv*: Guillaume de Berneville (1183*). La vie de Saint Gilles par Guillaume de Berneville. Dees: [Angleterre]; compo. agn., ca 1183; ms. agn., ca 1225; CR1 (G. Paris et A. Bos, SATF, Paris 1881 (reprint 1966)); DEAF: SGillesP.
- gir*: Bertrand de Bar-sur-Aube (1210*). Girart de Vienne, par Bertrand de Bar-sur-Aube, v. 1-1024. Dees: [Nievre, Allier]; compo. champ. merid., ca 1210; ms. bourg., ca 1270; CR2 (W. van Emden, SATF, Paris 1977); DEAF : GirVianeE.
- gorm: Anon. (1125*). Gormont et Isembart. Dees: Angleterre; compo. frc., ca 1125; ms. a.n., ca 1213; MS2 (Bayot 1931); DEAF: GormB.
- graal*: Robert de Boron (1196*). Le roman de l'estoire dou graal de Robert de Boron, v. 1-850. Dees: [Aisne]; compo. frcomt., ca 1196; ms. pic., ca 1290; MS1 (W.A. Nitze, CFMA, Paris 1927); DEAF: SGraalIIJosN.
- greg2 : Jean le Diacre (1215). La vie de Saint Gregoire le Grand. Dees : [Angleterre] ; compo. a.n., 1215 ; ms. a.n., ca 1215 ; CR (Jean le Diacre 1883) ; DEAF : AngVieGregM.
- guib*: Anon. (1210*). Guibert d'Andrenas, v. 1-849. Dees: [Nievre, Allier]; compo. frc., ca 1210; ms. bourg., ca 1270; CR3 (J. Melander, Paris 1922); DEAF: GuibAndrM.
- guigH: Marie de France (1165*). Le Lai de Guigemar. Ms. H; Dees: nil; compo. N.-O., ca 1165; ms. a.n., ca 1275; CR (transcr. inédite sans transcripteur indiqué).
- guigP: Marie de France (1165*). Le Lai de Guigemar. Ms. P; Dees: nil; compo. N.-O., ca 1165; ms. pic., ca 1290; nil (transcr. inédite sans transcripteur indiqué).
- guigS: Marie de France (1165*). Le Lai de Guigemar. Ms. S; Dees: nil; compo. N.-O., ca 1165; ms. frc., ca 1300; nil (transcr. inédite sans transcripteur indiqué).
- guil*: Anon. (1223*). [PVR] L'Histoire de Guillaume le Marechal, Comte de Striquil et de Pembroke v.1-804 P. Meyer, Paris 1891-94 t.I bibl. Phillips

- Cheltenham n verm. Dees: [Vendee, Deux-Sevres]; compo. norm., ca 1223; ms. agn., ca 1237; CR2 (P. Meyer, Paris 1891-94); DEAF: GuillMarM.
- hard*: Saint Bernard de Clairvaux (1190*). Li Sermon Saint Bernart. Dees: [Moselle, Meurthe-et-Moselle]; compo. lorr., ca 1190; ms. Metz, ca 1190; CR2 (W. Foerster, Rom.Forsch. II, 1886, p. 1-15); DEAF: SBernAn1F.
- helc: Anon. (1285*). Le roman de Helcanus. Dees: région parisienne; compo. pic., ca 1285; ms. frc, ca 1290; CR2 (Niedzielski 1966); DEAF: HelcanusN.
- herm*: Herman de Valenciennes (1190*). Li romanz de Dieu et de sa mere d'Herman de Valenciennes, v. 1-2224. Dees: [Haute-Marne]; compo. pic., ca 1190; ms. lorr., ca 1290; CR (I. Spiele, Leiden 1975); DEAF: HermValS.
- hista: Wauchier de Denain (1213*). Histoire ancienne jusqu'à César (Estoires Rogier). Ms. [BFN fr. 20125 & Vienne Nat. Bibl. 2576]; Dees: [Haute-Marne]; compo. Belgique, ca 1213; ms. Nord-Est, ca 1287; MS1 (Wauchier de Denain 1995); DEAF: HistAncV.
- hue*: Hue Archevesque (1250*). Les dits de Hue Archevesque. Dees: [Normandie]; compo. norm., ca 1250; ms. frc., ca 1287; MS (A. Héron, Rouen 1885); DEAF: HueArchH*.
- hyla: Wauchier de Denain (1208*). La vie de saint Hylaire. Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. Belgique, ca 1208; ms. pic., ca 1275; MS1 (transcr. inédite Th. Venckeleer).
- ipo: Hue de Rotelande (ca 1185). *Ipomedon*. Compo. a.n., ca 1185; ms. a.n., ca 1190; CR (transcription inédite).
- jaco: Pierre de Beauvais (1212). Translacion mon seigneur saint Jaque. Dees
 : Aube; compo. Beauvais, 1212; ms. champ., ca 1290; CR (Berkey 1965);
 DEAF: PBeauvJacB.
- jean*: Henri de Valenciennes (1225*). [PVR] La vie de saint Jean l'Evangeliste E. Westberg, Uppsala 1943 (M) Madrid BN 9446 mil. 13e s. Dees: [Aube] ; compo. hain., ca 1225; ms. norm., ca 1250; CR (E. Westberg, Uppsala 1943); DEAF: SJeanEvW.
- joinv*: Jean de Joinville (1307*). La vie de saint Louis de J. de Joinville, par.
 1-165. Dees: [Region parisienne]; compo. champ., ca 1307; ms. Nord-Est, ca 1335; CR1 (N.L. Corbett, Sherbrooke 1977); DEAF: JoinvC.
- jongl*: d'après Geufroi de Paris (1243). La Passion des Jongleurs, v. 1-1501.
 Dees: [Region parisienne]; compo. frc., 1243; ms. frc., ca 1275; MS A.J.A.
 Perry, Paris 1981); DEAF: PassJonglGP.
- jouf: Anon. (1250*). Joufroi de Poitiers. Dees: Haute-Marne; compo. SE, ca 1250; ms. Est., ca 1300; MS3 (Fay and Grigsby 1972); DEAF: Joufrf.
- juda* : Anon. (1285). *La chevalerie de Judas Macabé, ms. E, v. 1-1546*. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. pic., 1285 ; ms. Nord, ca 1290 ; MS1 (J.R. Smeets, Assen 1955) ; DEAF : MaccabES.
- juise2 : Anon. (1137*). Li ver del Juise. Dees : Wallonie ; compo. liég., ca 1137 ; ms. wall., ca 1210 ; CR2 (Rankka 1982) ; DEAF : JuiseR.
- kathe*: Anon. (1250*). La passion saynte Katherine. Dees: [Franche-Comte]; compo. poit., ca 1250; ms. traits frpr., ca 1325; MS1 (E.C. Fawtier-Jones, Romania LXIII, 1932, p.211-217); DEAF: SCathJonglF.

- lac: Anon. (1237*). Lancelot do Lac. Ms. Ao; Dees: Haute-Marne; compo. nil, ca 1220; ms. Est, ca 1237; CR1 (Kennedy 1980); DEAF: LancPrK.
- lanc*: Anon. (1220*). Lancelot, roman en prose du XIIIe siècle ms. A, par. 1.1-4.2. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. nil, ca 1220; ms. pic., ca 1275; CR (A. Micha, Genève 1978); DEAF: LancPrM_A.
- lancpr : Anon. (1220*). Lancelot. Ms. S ; Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo.
 nil, ca 1220 ; ms. pic., ca 1316 ; qualité nil (Micha 1978-1983) ; DEAF :
 LancPrM.
- lanvalC : Marie de France (1165*). Le lai de Lanval. Ms. C ; Dees : Angleterre ; compo. N.-O., ca 1165 ; ms. a.n., ca 1290 ; MS2 (Marie de France 1958) ; DEAF : MarieLanvR².
- lanvalH: Marie de France (1165*). Le lai de Lanval. Ms. H; Dees: nil; compo. N.-O., ca 1165; ms. a.n., ca 1275; MS2 (Marie de France 1958); DEAF: MarieLanvR².
- lanvalP : Marie de France (1165*). Le lai de Lanval. Ms. P ; Dees : nil ; compo.
 N.-O., ca 1165 ; ms. pic., ca 1290 ; MS2 (Marie de France 1958) ; DEAF :
 MarieLanvR².
- lanvalS: Marie de France (1165*). Le lai de Lanval. Ms. S; Dees: nil; compo. N.-O., ca 1165; ms. frc., ca 1300; MS2 (Marie de France 1958); DEAF: MarieLanvR².
- laustH* : Marie de France (1165*). nil. Dees : [Angleterre] ; compo. Nord-Ouest, ca 1165 ; ms. agn., ca 1275 ; nil (Warnke, Halle 1925) ; DEAF : MarieLaustW3*.
- lechS* : Anon. (1210*). Le Lai du Lecheor. Dees : nil ; compo. frc., ca 1210 ;
 ms. frc., ca 1300 ; CR1 (?) ; DEAF : nil.
- lin: Robert de Boron (1213*). *Merlin*. Ms. A; Dees: Yonne; compo. Sud-Est, ca 1213; ms. bourg., ca 1250; CR2 (Micha 1980); DEAF: MerlinM.
- livre : Estienne de Fougieres (ca 1176). Livre des manières. Compo. Ouest, ca 1176 ; ms. Ouest, ca 1217 ; MS1 (Estienne de Fougieres 1979), DEAF : EstFougL.
- loth* : Anon. (1365). Lothringischer Psalter, p. 1-23. Dees : [Meuse] ; compo. lorr., 1365 ; ms. lorr., ca 1375 ; MS (F. Apfelstedt, Wiesbaden 1881) ; DEAF : PsLorrA.
- loys*: Guillaume de Saint-Pathus (1298*). Les miracles de saint Louis de Guillaume de St Pathus, par. 1-54. Dees: [Normandie]; compo. multiple, ca 1298; ms. nil, ca 1310; MS1 (P.B. Fay, CFMA, Paris 1932); DEAF: SLouisPathMirF.
- mace : Macé de la Charité (1300*). *La Bible*. Dees : Nièvre, Allier ; compo. Centre, ca 1300 ; ms. Berry, 1343 ; CR (Macé de la Charité 1977) ; DEAF : BibleMacéV.
- malk: Jehan Malkaraume (1283*). La bible de Jehan Malkaraume. Dees: Marne; compo. lorr., ca 1283; ms. lorr., id.; CR2 (Jehan Malkaraume 1987); DEAF: BibleMalkS.
- marga: Wace (1135*). La vie de Sainte Marguerite de Wace. Ms. M; Dees: Haute-Marne; compo. norm., ca 1135; ms. art., 1267; CR3 (Wace 1932a); DEAF: WaceMargaF.

- martin1 : Péan Gâtineau (1125*). Vie de saint Martin. Dees : Nièvre, Allier ; compo. tourr., ca 1125 ; ms. bourg., ca 1290 ; MS (Péan Gâtineau 1896) ; DEAF : PeanGatS1.
- martin2 : Péan Gâtineau (1125*). Vie de saint Martin. Dees : Vendée, Deux-Sèvres ; compo. tourr., ca 1125 ; ms. poit., ca 1290 ; MS (Péan Gâtineau 1896) ; DEAF : PeanGatS1.
- martin3 : Péan Gâtineau (1125*). Vie de saint Martin. Dees : Indre, Cher ; compo. tourr., ca 1125 ; ms. berr., ca 1290 ; MS (Péan Gâtineau 1896) ; DEAF : PeanGatS1.
- maur : Benoît de Sainte-Maure (1170*). Le roman de Troie. Dees : [Vendee, Deux-Sevres] ; compo. poit., ca 1170 ; ms. a.n., ca 1210 ; CR3 (Benoît de Sainte-Maure 1904) ; DEAF (ToDo) : BenTroieC.
- mede*: Anon. (1275*). Remèdes populaires du moyen âge. Dees: [Somme, Pasde-Calais]; compo. Nord, ca 1275; ms. pic., ca 1290; MS1 (A. Salmon, Paris 1891, p.253-266); DEAF: RecMédCambraiS*.
- merlin* : Robert De Boron (1213*). Merlin, roman en prose du XIIIe siècle,
 p. 1-29. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. Sud-Est, ca 1213 ; ms. pic.,
 ca 1310 ; CR1 (G. Paris et J. Ulrich, SATF, Paris 1886, p.1-29) ; DEAF :
 MerlinP.
- merm*: Pierre de Beauvais (1200*). Le bestiaire de Pierre de Beauvais (version courte). Dees : [Marne] ; compo. pic., ca 1200 ; ms. Marne, ca 1290 ; CR3 (G.R. Mermier, Paris 1977) ; DEAF : BestPierre1M.
- meun*: Jean de Meung (1230*). Le Roman de la Rose de Jean de Meun, v. 4029-8226. Dees: [Region parisienne]; compo. traits orl., ca 1230; ms. orl., ca 1285; CR2 (F. Lecoy, CFMA, 3 vol., Paris 1965); DEAF: RoseLLec.
- michel*: Guillaume de Saint-Pair (1163*). [PVR] Le roman du Mont Saint-Michel par Guillaume de Saint-Pair, v.1-796 Francisque Michel, Caen 1856 nv nv. Dees: [Normandie]; compo. Nord-Ouest, ca 1163; ms. norm., ca 1275; MS (Francisque Michel, Caen 1856); DEAF: ChronSMichelM.
- milonS*: Marie de France (1165*). *nil*. Dees: nil; compo. Nord-Ouest, ca 1165; ms. frc., ca 1300; CR1 (transcr. inédite sans transcripteur indiqué); DEAF: MarieMil_S.
- milunH*: Marie de France (1165*). nil. Dees: [Angleterre]; compo. Nord-Ouest, ca 1165; ms. agn., ca 1275; MS (?); DEAF: MarieMil_H.
- mir : Gautier de Coinci (1224*). Les miracles de Notre Dame de Soissons. Ms.
 R ; Dees : Aisne ; compo. Soissonnais, ca 1224 ; ms. pic. mérid., ca 1310 ;
 CR (Gautier de Coinci 1966) ; DEAF : CoincyI10K.
- miro: Robert de l'Omme (1266). Le miroir de vie et de mort. Ms. G; Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. pic., 1266; ms. art., 1277; MS1 (Långfors 1921; Långfors 1924); DEAF: RobOmMirL.
- modw: Anon. (1230*). Saint Modwenna. Ms. O; Dees: Angleterre; compo. a.n., ca 1230; ms. a.n., ca 1250; CR (A. T. Baker and Bell 1947); DEAF: $ModvB^2$.
- moral : Anon. (1200*). Le poème moral, traité de la Vie Chrétienne. V. 1-2320 ; Dees : Wallonie ; compo. wall., ca 1200 ; ms. wall., ca 1210 ; CR1 (Bayot 1929) ; DEAF : PoèmeMorB.

- moral2: Anon. (1200*). Le poème moral, traité de la Vie Chrétienne. V. 2321-fin; Dees: Wallonie; compo. wall., ca 1200; ms. wall., ca 1311; CR1 (Bayot 1929); DEAF: PoèmeMorB.
- mortartu*: Anon. (1213*). La mort le roi Artu, par. 1-35. Dees : [Region parisienne]; compo. nil, ca 1213; ms. frc., ca 1290; CR (J. Frappier, TLF, Genève/Paris 1964); DEAF: MortArtuF3*.
- mous*: Philippe Mouskes (1243). Chronique rimée de Philippe Mouskes, v. 12135-14650. Dees: [Hainaut]; compo. hain., 1243; ms. hain., ca 1275; MS3 (Baron De Reiffenberg, Bruxelles 1838); DEAF: MousketR.
- mrgri: Wace (1135*). Vie de Sainte Marguerite. Ms. M; Dees: [Haute-Marne]; compo. norm., ca 1135; ms. tour., ca 1238; CR3 (Wace 1932b); DEAF: WaceMargmF.
- mule*: Paien de Maisières (1200*). La mule sans frein, dans: Two old french Gauvain romances. Dees: [Nievre, Allier]; compo. bourg., ca 1200; ms. bourg. sept., ca 1310; MS1 (R.C. Johnston and D.D.R. Owen, Edinburgh/London 1972); DEAF: MuleJ.
- myst: Anon. (1175*). Le mystère d'Adam. Dees: [Angleterre]; compo. traits occ. et a.n., ca 1175; ms. tour., ca 1238; MS2 (Anon. 1963); DEAF: AdamA.
- narcA: anon. (1165*). Narcisus. Dees: nil; compo. norm., ca 1165; ms. frc., ca 1287; MS (Pelan and Spence 1964); DEAF (ToDo): NarcisusP.
- narcB: anon. (1165*). Narcisus. Dees: nil; compo. norm., ca 1165; ms. frc., ca 1290; MS (Pelan and Spence 1964); DEAF (ToDo): NarcisusP.
- narcC: Anon. (1165*). Narcisus. Ms. C; Dees nil; compo. norm., ca 1165; ms. pic., ca 1290; CR1 (Pelan and Spence 1964); DEAF: NarcisusP.
- narcD: anon. (1165*). Narcisus. Dees: nil; compo. norm., ca 1165; ms. norm., ca 1300; MS (Pelan and Spence 1964); DEAF (ToDo): NarcisusP.
- ndchar : Jean le Marchanz (1157*). *Miracles de Notre Dame de Chartres*. Dees : Orléanais ; compo. Chartres, ca 1157 ; ms. Chartres, ca 1350 ; MS2 (Jean le Marchanz 1973) ; DEAF : MirNDChartrK.
- neele*: Perrot de Nesle (1289). Peros von Neele's gereimte Inhaltsangabe. Dees : [Somme, Pas-de-Calais]; compo. pic., 1289; ms. pic., 1289; MS (L. Jordan, Romanische Forschungen XVI 1904, 735-756); DEAF: PerNeslesTabJ.
- nic : Jehan Bodel (1197*). *Le jeu de Saint Nicolas*. Dees : Somme, Pas-de-Calais ; compo. art., ca 1197 ; ms. Arras, ca 1295 ; MS1 (Jehan Bodel 1965) ; DEAF : BodelNicJ².
- nicb*: Pseudo-Nicomède (1225*). L'Évangile de Nicodème, tradition B. Dees: [Marne]; compo. nil, ca 1225; ms. flandr., ca 1288; MS1 (A.E. Ford, Genève 1973); DEAF: EvNicPrBF.
- nicoa : Pseudo-Nicodème (1225*). L'Évangile de Nicodème. Ms. A ; Dees : [Angleterre] ; compo. nil, ca 1225 ; ms. a.n., ca 1290 ; MS1 (Pseudo-Nicodème 1973) ; DEAF : EvNicPraF.
- nima1 : Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. A1 ; Dees : Haute-Marne ; compo. nil, ca 1150 ; ms. frc., ca 1263 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).

- nima2 : Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. A2 ; Dees : Nièvre, Allier ; compo. nil, ca 1150 ; ms. frc., ca 1263 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nima3 : Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. A3 ; Dees : Nièvre, Allier ; compo. nil, ca 1150 ; ms. lorr., ca 1325 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nima4 : Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. A4 ; Dees : Nièvre, Allier ; compo. nil, ca 1150 ; ms. frc., ca 1283 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nimafrag*: Anon. (1150*). Le charroi de Nimes, ms. Afragment. Dees: [Haute-Marne]; compo. nil, ca 1150; ms. nil, ca 1250; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler); DEAF: CharroiSch_fragm*.
- nimb1 : Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. B1 ; Dees : Aisne ; compo. nil, ca 1150 ; ms. Paris, ca 1335 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nimb2 : Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. B2 ; Dees : Normandie ; compo. nil, ca 1150 ; ms. Paris, ca 1335 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nimc: Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. C; Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. nil, ca 1150; ms. art., 1295; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nimd: Anon. (1150*). Le charroi de Nîmes. Ms. D; Dees: Meuse; compo. nil, ca 1150; ms. lorr. mérid., ca 1275; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nimfrag : Anon. (1150*). *Le charroi de Nîmes*. Ms. 'Afragment' ; Dees : Haute-Marne ; compo. nil, ca 1150 ; ms. nil., 1250 ; MS1 (transcr. inédite L. Schoesler).
- nouvel*: Jacquemart Gielee (1290*). Renart le Nouvel par Jacquemart Gielee, v. 1-3026. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. Lille, ca 1290; ms. Arras, 1295; MS (R. Roussel, SATF, Paris 1961); DEAF: RenNouvR.
- oakbook: Anon. (n.d.). [manquant]. [manquant] MS (Smirke 1859).
- oct* : Anon. (1275*). Octavian, v. 1-804. Dees : [Oise] ; compo. pic., ca 1275 ; ms. pic., ca 1290 ; MS2 (K. Vollmoeller, Wiesbaden 1883) ; DEAF : FlorOctOctV.
- ombre: Jean Renart (1221*). Le Lai de l'Ombre. Dees: [Marne]; compo. pic., ca 1221; ms. frc, ca 1288; CR1 (Jean Renart 1913); DEAF: OmbreB¹.
- or : Renault (1200*). La vie de saint Jehan Bouche d'Or. Dees : Pas-de-Calais ; compo. pic., ca 1200 ; ms. pic., 1370 ; CR1 (Renault 1931) ; DEAF : SJeanBoucheD.
- orso: Anon. (1225*). Orson de Beauvais. Dees: Marne; compo. pic. mérid., ca 1225; ms. lorr., ca 1290; MS2 (Anon. 1899); DEAF: OrsonP.
- pap: Anon. (1175*). La vie du pape Saint Gregoire. Ms. A1; Dees: nil; compo. Nord, ca 1175; ms. tour., ca 1238; MS1 (Sol 1977) DEAF: SGrega¹S.
- papgreg2*: Saint Grégoire (or.) (1180*). Li dialoge Gregoire lo Pape, p. 5-52. Dees: [Wallonie]; compo. lieg., ca 1180; ms. Est, ca 1210; MS3 (W. Foerster, Halle/Paris 1876, repr. 1965); DEAF: DialGregF.
- pen*: Andrius (1275*). The penitance of Adam. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. nil, ca 1275; ms. pic., ca 1283; MS2 (E.C. Quinn, Mississippi, Romance Monographs 1980); DEAF: PenitAdam1/2Q.
- pera* : Chrétien de Troyes (1180*). nil. Dees : nil ; compo. champ. merid., ca 1180 ; ms. champ., ca 1235 ; MS1 (transcr. inédite R.L.H. Lops) ; DEAF : PercLo_A.

- perb : Chrétien de Troyes (1180*). Perceval. MS B ; Dees : nil ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. bourg. sept., ca 1310 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops) ; Dupliqué : percevalb.
- perc : Gerbert de Montreuil (1250*). Continuation de Perceval. Ms. A ; Dees : nil ; compo. pic., ca 1250 ; ms. pic. sept., ca 1275 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- percevalb : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS B ; Dees : Haute-Marne ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. bourg. sept., ca 1310 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops) ; Dupliqué : perb.
- perf : Chrétien de Troyes (1180*). Perceval. MS F ; Dees : nil ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. Est, ca 1250 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perh : Chrétien de Troyes (1180*). Perceval. MS H ; Dees : nil ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. a.n., ca 1350 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perl: Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS L; Dees: Aube; compo. champ. mérid., ca 1180; ms. champ. mérid., ca 1275; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perm : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS M ; Dees : Nièvre, Allier ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. bourg., ca 1275 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perp : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS P ; Dees : Hainaut ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. hain., ca 1250 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perpraag : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS Prague ; Dees : nil ; compo. Troyes, ca 1180 ; ms. Nord Est, ca 1300 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perq : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS Q ; Dees : Haute-Marne ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. champ. mérid., ca 1275 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- perr : Chrétien de Troyes (1180*). Perceval. Dees : [Hainaut] ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. champ., ca 1237 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops) ; inclus partiellement dans NCA_chret1.
- pers : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS S ; Dees : Normandie ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. traits norm., ca 1310 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- pert : Chrétien de Troyes (1180*). Perceval. MS T ; Dees : nil ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. pic. sept., ca 1275 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- peru : Chrétien de Troyes (1180*). *Perceval.* MS U ; Dees : région parisienne ; compo. champ. mérid., ca 1180 ; ms. Paris, ca 1330 ; MS1 (transcr. inédite R. L. H. Lops).
- plainte: Nicholas Bozon (1312). La plainte d'amour. Dees: nil; compo. a.n., 1312; ms. a.n., ca 1325; CR (Bozon 1905); DEAF: PlainteAmV.
- poit : Anon. (1217*). Chronique traduite de l'Historia Karoli Magni et Rotholandi.
 Dees : Vendée, Deux-Sèvres ; compo. saint., ca 1217 ; ms. saint., ca 1238 ;
 MS1 (Auracher 1877) ; DEAF : Turpin¹A.

- pon1 : Anon. (1213*). La fille du comte de Pontieu. Première main ; Dees : Somme, Pas-de-Calais ; compo. Nord, ca 1213 ; ms. Nord, ca 1290 ; MS2 (Brunel 1926).
- pon2 : Anon. (1238*). La fille du comte de Pontieu. Deuxième main ; Dees : Somme, Pas-de-Calais ; compo. Nord, ca 1238 ; ms. Nord, ca 1290 ; MS2 (Brunel 1926).
- pritheo: anon. (1290*). Li priere Theophilus. Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. pic., ca 1290; ms. pic., ca 1300; CR2 (Scheler 1877); DEAF: PriereTheopS.
- prologueH*: Marie de France (1165*). nil. Dees: nil; compo. agn., ca 1165; ms. agn., ca 1275; MS (K. Warnke, Halle 1900); DEAF: MarieProlW2.
- psautier: Anon. (1125*). Livre des psaumes. Dees nil; compo. a.n., ca 1125; ms. a.n., ca 1150; CR2 (Michel 1876), DEAF: PsCambrM.
- pseuturp: Anon. (1290*). The burgundian translation of the Pseudo-Turpin Chronicle. Dees: Haute-Saône; compo. bourg., ca 1290; ms. idem; MS (Walpole 1949; Walpole 1948); DEAF: Turpin W.
- queste: Anon. (1228*). La queste del saint Graal. Ms. K, Dees: Nièvre, Allier; compo. nil, ca 1228; ms. nil, ca 1250; CR3 (Pauphilet 1923); DEAF: SGraalIvQuestP.
- raou*: Anon. (1190*). Raoul de Cambrai, v. 6250-8726 (seconde main). Dees: [Ardennes]; compo. Nord-Est, ca 1190; ms. Nord, ca 1275; CR1 (P. Meyer et A. Longnon, SATF, Paris 1882); DEAF: RCambr2M.
- reis: Anon. (1175*). Les quatre livres des Rois. Ms. M; Dees: nil; compo. a.n., ca 1175; ms. a.n., ca 1190; MS (prob. Curtius 1911).
- remi*: Richier (1283*). La vie de saint Remi, poème du XIIIe s. par Richier. v. 1-3000. Dees: [Ardennes]; compo. champ. sept., ca 1283; ms. Ardennes, ca 1350; MS2 (W.N. Bolderston, London 1912); DEAF: SRemiB.
- ren2*: Anon. (1188*). Le roman de Renart, branches II-VI, v. 3257-5550. Dees
 : [Aube]; compo. nil, ca 1188; ms. Est, ca 1213; MS (M. Roques, CFMA, Paris 1951); DEAF: RenR.
- robert: Anon. (1190*). Robert le diable. Dees: Somme, Pas-de-Calais; compo. traits nomr. ?, ca 1190; ms. pic., ca 1275; CR (Anon. 1903); DEAF: RobDiableL.
- robin : Adam de la Halle (1225*). Li Gieus de Robin et Marion. Ms. P; Dees
 : Somme ; compo. art., ca 1285 ; ms. Arras, 1295 ; MS (Adam de la Halle 1980).
- rolandox : Anon. (1100*). La Chanson de Roland. Ms. O ; Dees : Angleterre ; compo. N.-O., ca 1100 ; ms. a.n., ca 1137 ; CR1 (Segre 1971) ; DEAF : RolS.
- roma*: Anon. (1188*). [PVR] Le Roman de Renart, br. VI, ms A E. Nieboer, Amsterdam (A) BN. f.fr. 20043 13e s. Dees: [Haute-Marne]; compo. nil, ca 1188; ms. pic., ca 1250; MS (transcr. inédite Nieboer); DEAF: RenN_A.
- romb* : Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. B. Dees : [Haute-Marne] ; compo. nil, ca 1188 ; ms. Est, ca 1275 ; MS (transcr. inédite Nieboer) ; DEAF : RenN_B.
- rombriv*: Anon. (1188*). *nil*. Dees: nil; compo. nil, ca 1188; ms. pic., ca 1290; MS (?); DEAF: Ren_H.

- rombriva*: Anon. (1188*). *nil.* Dees: nil; compo. nil, ca 1188; ms. nil, nil; MS (?); DEAF: Ren_A.
- romc*: Anon (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. C. Dees: [Nievre, Allier]; compo. nil, ca 1188; ms. nil, ca 1300; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_C.
- romd*: Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. D. Dees: [Region parisienne]; compo. nil, ca 1188; ms. frc., 1339; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_D.
- rome*: Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. E. Dees: [Region parisienne]; compo. nil, ca 1188; ms. nil, ca 1400; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_E.
- romh*: Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. H. Dees: [Ardennes]; compo. nil, ca 1188; ms. pic., ca 1290; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_H.
- romi*: Anon. (1188*). *nil.* Dees: nil; compo. nil, ca 1188; ms. nil, nil; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_I.
- romk*: Anon. (1188*). [PVR] Le Roman de Renart, br. VI, ms K E. Nieboer, Amsterdam Chantilly, Musee Conde,472 13e ou 14e s. Dees: [Somme, Pasde-Calais]; compo. nil, ca 1188; ms. hain., ca 1283; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_K.
- roml*: Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. L. Dees: [Haute-Marne]; compo. nil, ca 1188; ms. nil, ca 1350; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_L.
- romm*: Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. M. Dees: [Nievre, Allier]; compo. nil, ca 1188; ms. nil, ca 1310; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer); DEAF: RenN_M.
- romo* : Anon. (1188*). Le roman de Renart, branche VI, ms. O. Dees : [Aube] ; compo. nil, ca 1188 ; ms. nil, nil ; MS1 (transcr. inédite E. Nieboer) ; DEAF : RenN_0.
- rose : Guillaume de Lorris (1230*). Le roman de la rose. Dees : Nièvre, Allier ; compo. traits orl., ca 1230 ; ms. orl., ca 1285 ; CR2 (Guillaume de Lorris 1934) ; DEAF : Rose_tLec.
- rou1*: Wace (1167*). *nil.* Dees: nil; compo. norm., ca 1167; ms. frc., ca 1300; MS2 (A.J. Holden, Paris 1970); DEAF: RouH_CA.
- rou2*: Wace (1167*). *nil*. Dees: nil; compo. norm., ca 1167; ms. frc., ca 1300; MS2 (A.J. Holden, Paris 1970); DEAF: RouH_2.
- rou3a*: Wace (1167*). Le roman de Rou de Wace, tome I, 3e partie v. 273-1018, ms. A. Dees: [Angleterre]; compo. norm., ca 1167; ms. agn., ca 1210; CR2 (A.J. Holden, Paris 1970); DEAF: RouH_3a.
- rou3b*: Wace (1167*). [PVR] Le roman de Rou, de Wace, Chronique ascendante des Ducs de Normandie III, tome I, 3e partie vs 1019-1974 A.J. Holden, SATF, Paris 1970-73, 3 volumes A, Brit.Mus. Roy. 4.C.XI deb.13e s. Dees: [Angleterre]; compo. norm., ca 1167; ms. agn., ca 1210; CR2 (A.J. Holden, Paris 1970); DEAF: RouH_3b.

- sage* : Anon. (1250*). Les sept sages de Rome. Dees : [Region parisienne] ; compo. Traits de l'Ouest., ca 1250 ; ms. frc., ca 1290 ; MS1 (C.R.A.L. (Derniame/Henin/Nais), Nancy 1981) ; DEAF : SSagAD.
- sapient*: Saint Grégoire (1190*). Sermo de sapientia, dans: Li dialoge Gregoire lo pape. Dees: [Wallonie]; compo. Liege, ca 1190; ms. Est, ca 1210; MS2 (W. Foerster, Halle/Paris 1876, p. 283-298); DEAF: DialGregF.
- sept*: Anon. (1183*). Le roman des sept sages, ms. K, v. 1-810. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. Sud-Ouest, ca 1183; ms. pic., 1285; MS2 (J. Misrahi, Paris 1933); DEAF: SSagOctM.
- sergbH: Guischart de Beauliu (ca 1190). Sermon. Compo. a.n., ca 1190; ms. a.n., ca 1250; CR1 (Beauliu 1909), DEAF: GuischartG.
- sergb0 : Guischart de Beauliu (1190*). Sermon. Ms. O ; Dees : nil ; compo. a.n., ca 1190 ; ms. a.n., ca 1277 ; MS (Guischart de Beauliu 1909) ; DEAF : GuischartG.
- songe* : Raoul de Houdenc (1214*). Le songe d'enfer de Raoul de Houdenc.
 Dees : [Yonne] ; compo. Beauvais, ca 1214 ; ms. nil, ca 1288 ; CR3 (Ph. Lebesgue, Paris 1908) ; DEAF : SongeEnfL.
- songe14* : Philippe de Mézières (1389). nil. Dees : nil ; compo. pic., 1389 ; ms. nil, ca 1400 ; MS1 (?) ; DEAF : PhMézPel_A.
- stsilv*: Anon. (1200*). La vie de Saint-Silvestre. Dees: [Indre-et-Loire]; compo. Ouest, ca 1200; ms. tour., ca 1210; MS2 (A. Planchenault?); DEAF: SSilvCroixP.
- sully2 : Maurice de Sully (ca 1250). Sermons de Maurice de Sully. Compo. La Rochelle, ca 1250 ; ms. poit., ca 1250 ; MS2 (Boucherie 1873), DEAF : SermMaurpB.
- teo2 : Adgar (1150*). Le dit de Théophile. Ms. M ; Dees : nil ; compo. a.n., ca 1150 ; ms. a.n., ca 1210 ; MS2 (Weber 1877).
- thA*: Anon. (1160*). [PVR] Le roman de Thebes, fragments d'Angers L. Constans, SATF, Paris 1890, vol.II, appendice VI (D) fin 12e s. Dees: [Vendee, Deux-Sevres]; compo. poit., ca 1160; ms. poit., ca 1200; MS (L. Constans, SATF, Paris 1890); DEAF: ThebesC.D.
- the*: Rutebeuf (1261*). Le miracle de Théophile de Rutebeuf. Dees: [Region parisienne]; compo. champ. merid., ca 1261; ms. frc., ca 1288; nil (G. Frank, CFMA, Paris 1949); DEAF: RutebTheophF.
- thebe*: Anon. (1250*). Le roman de Thèbes, Tome 1, ms. C, v. 1-766. Dees : [Region parisienne]; compo. poit., ca 1250; ms. frc., ca 1250; MS2 (G. Raynaud de Lage, 2 vol., CFMA, Paris 1966); DEAF: ThebesR_C.
- thebefrag*: Anon. (1160*). Les fragments d'Angers du Roman de Thèbes, ms. D. Dees: [Vendee, Deux-Sevres]; compo. poit., ca 1160; ms. poit., ca 1200; CR2 (G. Raynaud de Lage, Romania 90 1969, p. 403-409); DEAF: ThebesR_D.
- thibo* : Guillaume d'Oye (1290*). La vie de saint Thibaut. Dees : [Haute-Marne] ; compo. bourg., ca 1290 ; ms. bourg., ca 1290 ; MS2 (H.E. Manning, New York 1929) ; DEAF : SThibAlM.
- trib*: Béroul (1188*). [PVR] Le roman de Tristan de Beroul, V.1-1007 E. Muret, CFMA, 4me edition, Paris 1962 BN f fr 2171 2e moitie2 13e s. Dees

- : [Nievre, Allier]; compo. Ouest, ca 1188; ms. nil, ca 1275; MS1 (E. Muret, CFMA, Paris 1962); DEAF: TristBérM5*.
- troi*: Anon. (1288*). Le roman de Troie en prose, par. 1-19. Dees : [Marne] ; compo. champ., ca 1288; ms. Marne, ca 1288; MS1 (Vieillard, Cologny-Genève 1979); DEAF: TroiePr15V.
- troifr*: Benoît de Sainte-Maure (1170*). [PVR] Fragments du Roman de Troie P. Meyer, Rom. XVIII (1889), p.70-106 Bibl. de l'Universite, fragments de Bale, p.73-87 fin 12e s. Dees: [Angleterre]; compo. poit., ca 1170; ms. Angleterre, ca 1190; CR1 (P. Meyer, Rom. XVIII 1889, p.70-106); DEAF: BenTroieM*.
- turp : Anon. (1217*). Chronique dite Saintongeaise. Dees : [Vendée, Deux-Sèvres] ; compo. saint., ca 1217 ; ms. poit, ca 1275 ; MS (Mandach 1970) ; DEAF : Turpin¹M.
- vache*: Drouart la Vache (1290). Li livres d'amours de Drouart La Vache, v. 1-3010. Dees: [Aisne]; compo. champ., 1290; ms. Aisne, ca 1300; MS1 (R. Bossuat, Paris 1926); DEAF: DrouartB.
- vcou*: Anon. (1250*). Li ver de Couloigne. Dees: [Somme, Pas-de-Calais]; compo. pic. orient., ca 1250; ms. art., ca 1290; CR1 (H. Kleineidam, Munchen 1968); DEAF: VerCoulK.
- vergia: Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. A; Dees: Oise; compo. norm., ca 1240; ms. pic., 1289; MS1 (Stuip 1970); DEAF: ChastVergiS.
- vergib : Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. B ; Dees : Normandie ; compo. norm., ca 1240 ; ms. norm., ca 1300 ; MS1 (Stuip 1970) ; DEAF : ChastVergiS.
- vergic: Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. C; Dees: Yonne; componorm., ca 1240; ms. frc., ca 1288; MS1 (Stuip 1970); DEAF: ChastVergiS.
- vergie : Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. E ; Dees : Aube ; compo. norm., ca 1240 ; ms. champ. mérid., ca 1310 ; MS1 (Stuip 1970) ; DEAF : ChastVergiS.
- vergif: Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. F; Dees: Normandie; compo. norm., ca 1240; ms. pic., ca 1318; MS1 (Stuip 1970); DEAF: ChastVergiS.
- vergig: Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. Go; Dees: Aisne; compo. norm., ca 1240; ms. nil, ca 1290; MS1 (Stuip 1970); DEAF: ChastVergiS.
- vergih : Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. H ; Dees : Haute-Marne ; compo. norm., ca 1240 ; ms. nil, ca 1310 ; MS1 (Stuip 1970) ; DEAF : ChastVergiS.
- vergii : Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. I ; Dees : Normandie ; compo. norm., ca 1240 ; ms. norm., ca 1300 ; MS1 (Stuip 1970) ; DEAF : ChastVergiS.
- vergik: Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. B; Dees: Aisne; compo. norm., ca 1240; ms. pic., ca 1350; MS1 (Stuip 1970); DEAF: ChastVergiS.
- vergil: Anon. (1240*). La chastelaine de Vergi. Ms. L; Dees: région parisienne; compo. norm., ca 1240; ms. frc., ca 1325; MS1 (Stuip 1970); DEAF: ChastVergiS.

- verite* : Anon. (nil). [PVR] le roman de Verite et de Faussete Leuven BN
 Moreau 1727 15e s. Dees : nil ; compo. nil, nil ; ms. nil, ca 1750 ; MS (M.
 Goussaert , Louvain 1978) : DEAF : RomVeritG*.
- verson*: Estout de Goz (1247). Le conte des vilains de Verson par Estout de Gox. Dees: [Normandie]; compo. norm., 1247; ms. nil, ca 1250; MS2 (L. Delisle, Etudes sur la condition de la classe agricole, Paris 1903); DEAF: VilVersonD.
- vilea*: Geoffroy de Villehardoin (1205*). La conquête de Constantinople de Villehardouin, ms. O. Dees: [Bourgogne]; compo. champ., ca 1205; ms. nil, ca 1375; CR2 (E. Faral, Paris 1961); DEAF: VillehF.
- vilhar*: Geoffroy de Villehardouin (1205*). La conqueste de Costentinoble de Josfroi de Villeharduyn, ms. B. Dees: [Aisne]; compo. champ., ca 1205; ms. frc., ca 1290; MS1 (C.R.A.L., Nancy 1978); DEAF: VillehC*.
- volu*: Omont (1265). Li volucraires. Dees: [Ardennes]; compo. champ., 1265; ms. champ., ca 1288; MS2 (H. Kleineidam, ZfRP 1970, p. 10-21); DEAF: VolucrK.
- wallo: Anon. (1290*). Gloses wallonnes. Dees: Wallonie; compo. wall., ca 1290; ms. wall., ca 1290; MS (Wilmotte 1891).
- wita*: Anon. (1238*). Li romans de Witasse le moine, v. 1-853. Dees : [Somme, Pas-de-Calais]; compo. pic., ca 1238; ms. pic., 1285; MS3 (D.J. Conlon, Chapel Hill, 1972); DEAF: EustMoineC.
- yonecH: Marie de France (1165*). Lai de Yonec. Ms. H; Dees: nil; compo. a.n., ca 1165; ms. a.n., ca 1275; MS (éd. non identifiée).
- yonecP: Marie de France (1165*). Lai de Yonec. Ms. P; Dees: nil; compo. a.n., ca 1165; ms. pic., ca 1290; MS (éd. non identifiée).
- yonecQ: Marie de France (1165*). Lai de Yonec. Ms. Q; Dees: nil; compo. a.n., ca 1165; ms. frc., ca 1339; MS (éd. non identifiée).
- yonecS: Marie de France (1165*). Lai de Yonec. Ms. S; Dees: nil; compo. a.n., ca 1165; ms. frc., ca 1300; MS (éd. non identifiée).
- yva* : Chrétien de Troyes (1177*). [PVR] Le chevalier au lion de Chretien de Troyes v.1-1000 R.L.H. Lops (A) Chantilly 472 fin 13e s. Dees : [Haute-Marne] ; compo. champ. merid., ca 1177 ; ms. hain., ca 1283 ; MS1 (transcr. inédite R.L.H. Lops) ; DEAF : YvainL_A.
- yvf*: Chrétien de Troyes (1177*). nil. Dees: nil; compo. champ. merid., ca 1177; ms. pic., ca 1237; MS1 (transcr. inédite R.L.H. Lops); DEAF: YvainL.F.
- yvg*: Chrétien de Troyes (1177*). Le chevalier au lion de Chrétien de Troyes, ms. G, v. 1-1000. Dees : [Aube] ; compo. champ. merid., ca 1177 ; ms. champ., ca 1250 ; MS1 (transcr. inédite R.L.H. Lops) ; DEAF : YvainL.G.
- yvh : Chrétien de Troyes (1177*). Le Chevalier au lion. Ms. H ; Dees : nil ; compo. champ. mérid., ca 1177 ; ms. champ., ca 1235 ; MS (transcr. inédite R. L. H. Lops) ; également contenu dans chret2.
- yvp*: Chrétien de Troyes (1177*). Le chevalier au lion de Chrétien de Troyes, ms. P, v. 1-1000. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. champ. merid., ca 1177 ; ms. pic., ca 1317 ; MS (transcr. inédite R.L.H. Lops) ; DEAF : YvainL_P.

- yvs*: Chrétien de Troyes (1177*). Le chevalier au lion de Chrétien de Troyes, ms. S, v. 1-1000. Dees : [Somme, Pas-de-Calais] ; compo. champ. merid., ca 1177 ; ms. nil, ca 1300 ; MS1 (transcr. inédite R.L.H. Lops) ; DEAF : YvainL_S.
- yvv*: Chrétien de Troyes (1177*). Le chevalier au lion de Chrétien de Troyes v. 1-1000, ms. V. Dees: [Nievre, Allier]; compo. champ. merid., ca 1177; ms. frc., ca 1290; MS1 (transcr. inédite R.L.H. Lops); DEAF: YvainL.V.
- yzop : Anon. (1275*). Ysopet de Lyon. Dees : Franche-Comté ; compo. Est, ca 1275 ; ms. frcomt., ca 1290 ; MS (Anon. 1882) ; DEAF : YsLyonF.